



for three generations ~ for ages to come



夏季刊



太平洋西北部 - PNW

在哥伦比亚盆地，第三次收割接近尾声。在过去的几周里，天气一直非常好，苜蓿的品质是本年度来最好的。出口商们也一直在非常积极地购买中。



随着天气的变化，持续生产会延续到9月下旬。大多数的农民期待第4次收割后的市场，预计国内的奶业买家会更加强势地购买。

在哥伦比亚盆地的第2茬的梯牧草收割已经结束。品质高于平均。由于今年缺少第1次收割的梯牧草，许多买家对于第2茬的梯牧草的购买非常强势，所以造成了第2茬梯牧草的价格大幅上升。

在传统上夏季几个月的淡季，出口的势头持续强劲。我们的日程在持续的忙碌中进入了秋季。在这样忙碌的季节里，提前计划仍然显得至关重要。

在最近的几个月里，由于在西雅图和塔科马港对于每条航线停靠码头的调整，使得运输出现了延迟。

要点

太平洋西北部第4次苜蓿收割展望...

太平洋中西部ACX 纯正甘甜苏丹草的收成比派柏苏丹草高出25%...

太平洋西南部寄望接下来的两次成功收获...



太平洋西北部 - PNW

舱位和集装箱的供给仍然非常令人满意。最近大家对于美国东部海港可能出现的罢工都有所顾虑。对于美国西海岸的港口来说，东部的罢工可能会导致船公司收取可观的港口滞箱费。

太平洋中西部地区 - PMW

北部的圣华金山谷在两次收割之间。天气开始变得凉爽，品质和实验室的测试数据也开始改善，所以奶农们开始购买。但是，收成下降，价格上升，但因地区而异。

随着紧随而至的对于好天气的预测，卖家们也乐于等待更高价格的来临。苏丹草的收获情况比较分散。一些农民第1次收割，而另外一些开始第2次收割。苏丹草的品质看来都不错。

在中部圣华金山谷，高温一直在接近100度的位置，低温在60度的低位。湿度从上周就一直上升，收成会保持稳定。

苜蓿的品质随着夜晚气温变得凉爽而变得更好。一些农田因为8月炎热的天气而有更多的杂草。收成从平均每英亩1.5吨下降到了1吨。

圣华金山谷苏丹草的品质随着更多的农民转移到了大捆堆操作而变得更好。市场持续向高品质方向攀升，大山谷地区的堆存还未遭受过任何降雨。农民们看来到目前为止，对状况还满意，但是他们对于需要依赖国内市场这一可能性还是非常担忧。

从一些农民那里得到的信息，纯正甘甜苏丹草的收成比派柏苏丹高出25%。三角洲地区的农民会在下周开始打包我们的纯正甘甜苏丹草，就目前情形看来，一切都非常好。



太平洋西南部 - PSW

威尔明顿加工厂现在全线运作中

工厂正在加工苜蓿，苏丹和苜蓿和雀草混合产品。订单来自于日本，韩国，台湾，中国大陆和中东。

南部沙漠包括亚利桑那和大山谷地区，由于不稳定的天气状况，以及高温，而使得过去几周里的苜蓿收成低于正常水平。我们希望随着天气变得温和，接下来的几周可以看到更好的长势以及更高的产量。我们将希望寄予接下来的两周的成功收割。

犹他和爱达荷的苜蓿已经或者开始进入第3次收割。我们希望从这些收成里购得满意数量的有出口品质的苜蓿，尽管国内的购买者们也对这些产品非常有兴趣。天气会继续是个问题，尤其在犹他州，阵雨连续三天席卷，使得许多堆存被雨水淋湿。

剩下的收成应该有一级标准苜蓿的品质，可能有一些零星机会获得超高品质的收成。南部沙漠不定的天气已经使一大批苏丹草遭受到降雨。这些苏丹草很有可能已经无法出口日本市场。那些还可以出口的（可以接受的湿度，没有霉变，等）可以被其他市场接受。

总体上，较典型天气状况来说，整个太平洋西南部的天气很大程度上还不稳定。季风季节比通常多了许多降雨，湿度增加。只有南部圣华金山谷免于今年最糟的降雨季。

威尔明顿分部人事升迁

ACX非常高兴地在此宣布Terry Hansen将升任为商务部经理，Juan Rivas将升任为商务部领导。

Terry Hansen于1989年加入ACX，在日本，中国大陆，中国台湾，韩国和中东地区的市场发展和推广上拥有丰富的经验。从他多年的牧草销售的经历中，Terry获得了许多技术上的专业经验，从而使得他对于ACX威尔明顿牧草处理厂的高附加值的各方面的操作管理，都得心应手。

作为ACX威尔明顿的商务部经理，Terry会继续将ACX在饲料和粗料出口的方方面面都优质作业的传统继续传承发扬。我们预祝Terry在新的岗位上不负众望地更加出色工作。

Juan Rivas在2004年加入ACX，在国际部工作。从ACX威尔明顿加工厂开始运作时，他就在那里工作。Juan在牧草的进出口货运领域工作了近20年，包括他经营自己家族的进出口公司的丰富经验。

作为ACX威尔明顿分部的商务领导，Juan会继续为支持世界各地的客户而提供优质的服务。

让我们再一次祝贺Terry和Juan!



Terry Hansen, Business Unit Manager, Wilmington Division

天气状况

天气预报以下是西部11个州的主要种植地区的天气预测。请到我们的网站acxpacific.com获取更多的信息。

Date	PNW – Ellensburg Area				PMW – San Joaquin Valley				PSW – Imperial Valley			
	Cond	High	Low	Rain	Cond	High	Low	Rain	Cond	High	Low	Rain
10 Sep		19	5	0%		35	22	10%		32	25	60%
11 Sep		23	6	0%		35	21	0%		35	26	30%
12 Sep		27	8	0%		35	22	0%		37	27	0%
13 Sep		30	8	0%		36	22	0%		38	27	0%
14 Sep		33	10	0%		37	23	0%		39	27	0%
15 Sep		30	11	0%		37	23	0%		39	27	0%
16 Sep		28	10	0%		35	21	0%		39	26	0%
17 Sep		27	9	0%		34	21	0%		39	24	0%
18 Sep		27	10	0%		33	21	0%		38	25	0%
19 Sep		29	9	0%		32	20	0%		37	23	0%

ACX

for three generations ~ for ages to come

ACX Corporate Headquarters

4540 California Avenue, Suite 520
Bakersfield, CA 93309
+1 661 328 1992 (T)
+1 661 328 9165 (F)
corporatehq@acxpacific.com

ACX Ellensburg Division

5693 Vantage Highway
Ellensburg, Washington, 98926
+1 509 962 7800 (T)
+1 509 962 7807 (F)
ellensburgproducts@acxpacific.com

ACX Stockton Division

719 Gillis Avenue
Stockton, California, 95203
+1 209 465 3718 (T)
+1 209 942 3852 (F)
stocktonproducts@acxpacific.com

ACX Wilmington Division

920 East Pacific Coast Highway
Wilmington, California 90744
+1 310 241 6229 (T)
+1 310 241 6234 (F)
wilmingtonproducts@acxpacific.com

acxpacific.com



**U.S. Forage
Export Council**
safe feed for the world